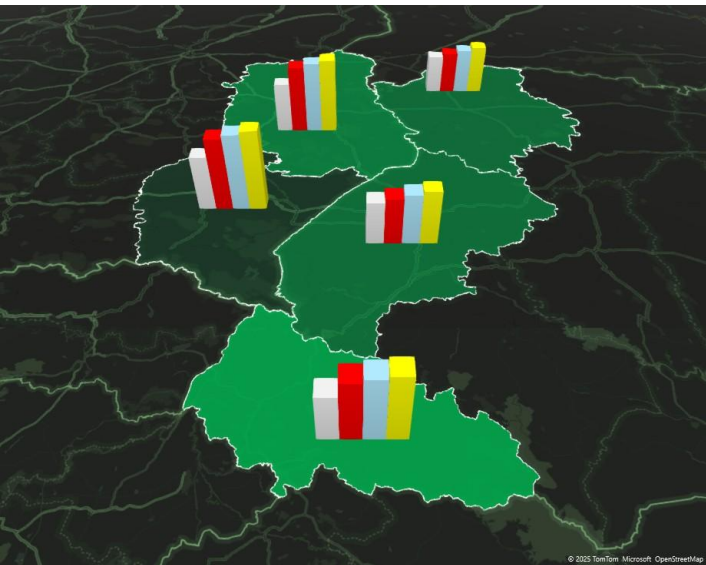




Wyniki Badania opinii interesariuszy na temat stanu i perspektyw współpracy transgranicznej między regionami pogranicza polsko-ukraińskiego

Результати опитування стейкхолдерів про стан і перспективи транскордонного співробітництва між регіонами польсько-українського прикордоння

marzec 2025 r. / березень 2025 р.



Implemented as part of the project Eurizon ID 829: **“Structural transformation of the economy of the Polish-Ukrainian borderlands as a response to common challenges of security, green, digital and intellectual transition”**



This project has received funding from European Union's Horizon 2020 research and innovation programme under grant agreement No.871072.

Aspekty organizacyjne badania

Організаційні аспекти проведення опитування

Cel ankiety / Мета опитування :

badanie opinii ekspertów z regionów pogranicza polsko-ukraińskiego na temat stanu i perspektyw współpracy transgranicznej w obszarach bezpieczeństwa, transformacji cyfrowej, zielonej i intelektualnej /

вивчення думки експертів з регіонів польсько-українського прикордоння про стан і перспективи транскордонної співпраці у сферах безпеки, цифрової, зеленої та інтелектуальної трансформації

Ramy czasowe badania / Термін проведення опитування: marzec 2025 r. / березень 2025 р.

Grupy respondentów / Групи респондентів:

- 1) Uniwersytet lub instytucja naukowa / *Університет або наукова установа*
- 2) Organ administracji państwowej lub samorządowej / *Орган державної влади або місцевого самоврядування*
- 3) Biznes w regionie przygranicznym / *Бізнес на території прикордонного регіону*
- 4) Przedstawiciel społeczeństwa obywatelskiego / *Представник громадянського суспільства*

Metoda przeprowadzania ankiety / Метод проведення опитування:

anonimowa ankieta oparta na wypełnieniu internetowego formularza Google /

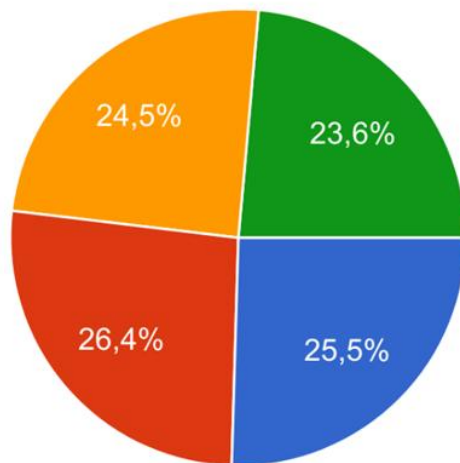
анонімне анкетування на основі заповнення онлайн Google Форми

Liczba respondentów, którzy wzięli udział w ankiecie / Кількість респондентів, які взяли участь в опитуванні: 106 osób / осіб

1. Jaka grupę interesariuszy reprezentujesz? /

Яку групу стейкхолдерів Ви представляєте?

106 відповідей

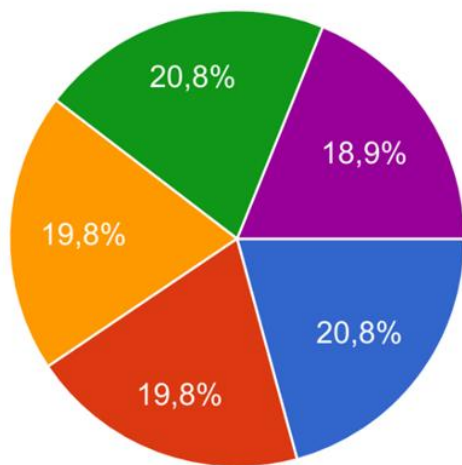


- Uniwersytet lub instytucja naukowa / Університет або наукова установа
- Organ administracji państwowej lub samorządowej / Орган державної влади або місцевого самоврядування
- Biznes w regionie przygranicznym / Бізнес на території прикордонного регіону
- Przedstawiciel społeczeństwa obywatelskiego / Представник громади

2. Który obwód Ukrainy lub polskie województwo reprezentujesz? /

Яку область України або воєводство Польщі Ви представляєте?

106 відповідей



- Województwo Lubelskie / Люблінське воєводство
- Województwo Podkarpackie / Підкарпатське воєводство
- Obwód Wołyński / Волинська область
- Obwód Lwowski / Львівська область
- Obwód Zakarpacki / Закарпатська область

3. Ocena wpływu czynników zewnętrznych /

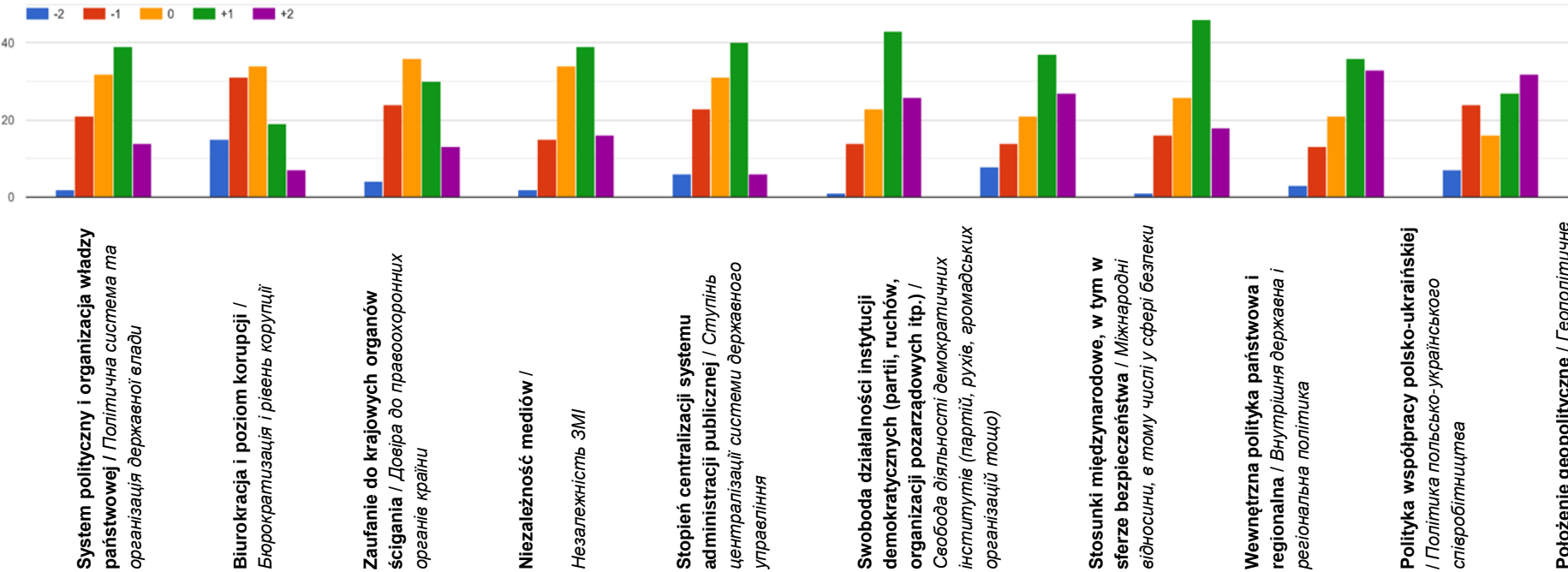
Оцінка впливу зовнішніх чинників

Oceń punktowo wpływ czynników zewnętrznych na rozwój regionu pogranicza polsko-ukraińskiego, który reprezentujesz (wybierz punktację dla każdego czynnika w zakresie od -2 do +2: -2 - wpływ negatywny, -1 - wpływ negatywno-neutralny, 0 - wpływ neutralny, +1 - wpływ neutralno-pozytywny; +2 - wpływ pozytywny):

Проведіть бальну оцінку впливу зовнішніх чинників на розвиток регіону польсько-українського прикордоння, який Ви представляєте (оберіть для кожного з факторів бал у межах від -2 до +2: -2 - негативна оцінка впливу, -1 – негативно-нейтральний вплив, 0 – нейтральна оцінка впливу, +1 – нейтрально-позитивний вплив; +2 – позитивна оцінка впливу):

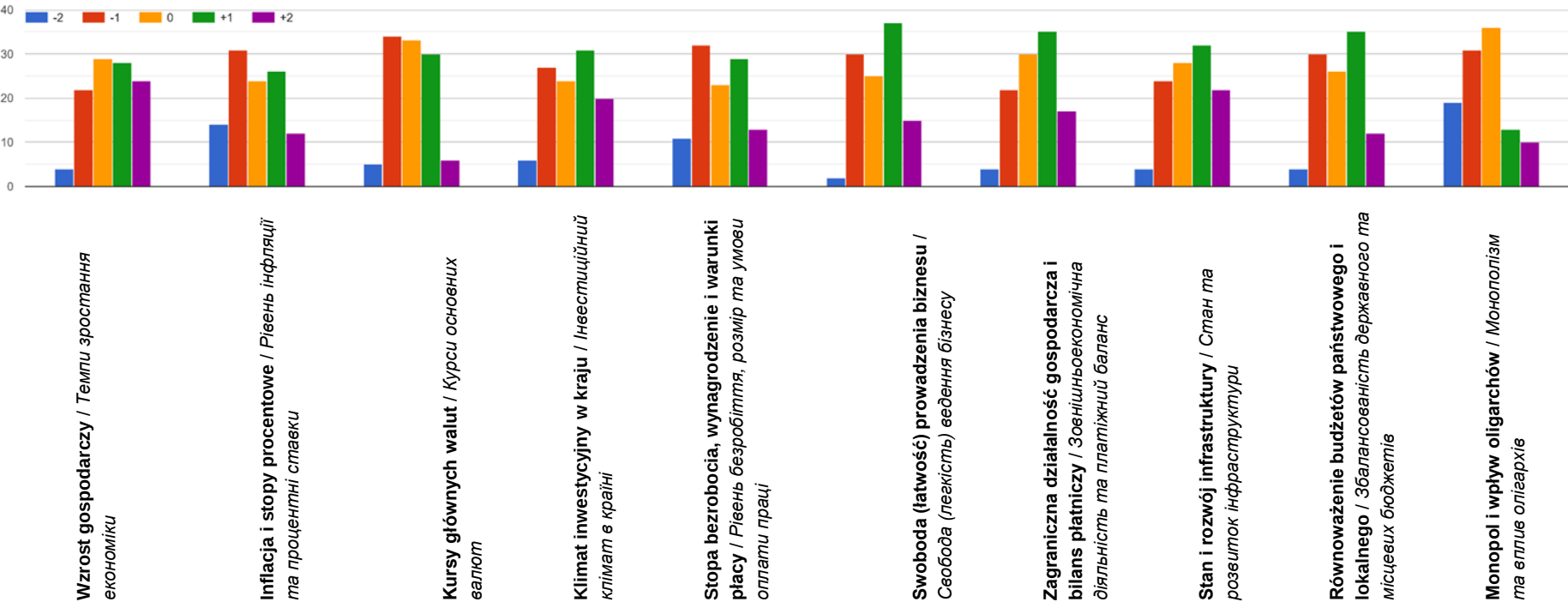
Polityczne / Політичні (Political)

Polityczne / Політичні (Political)



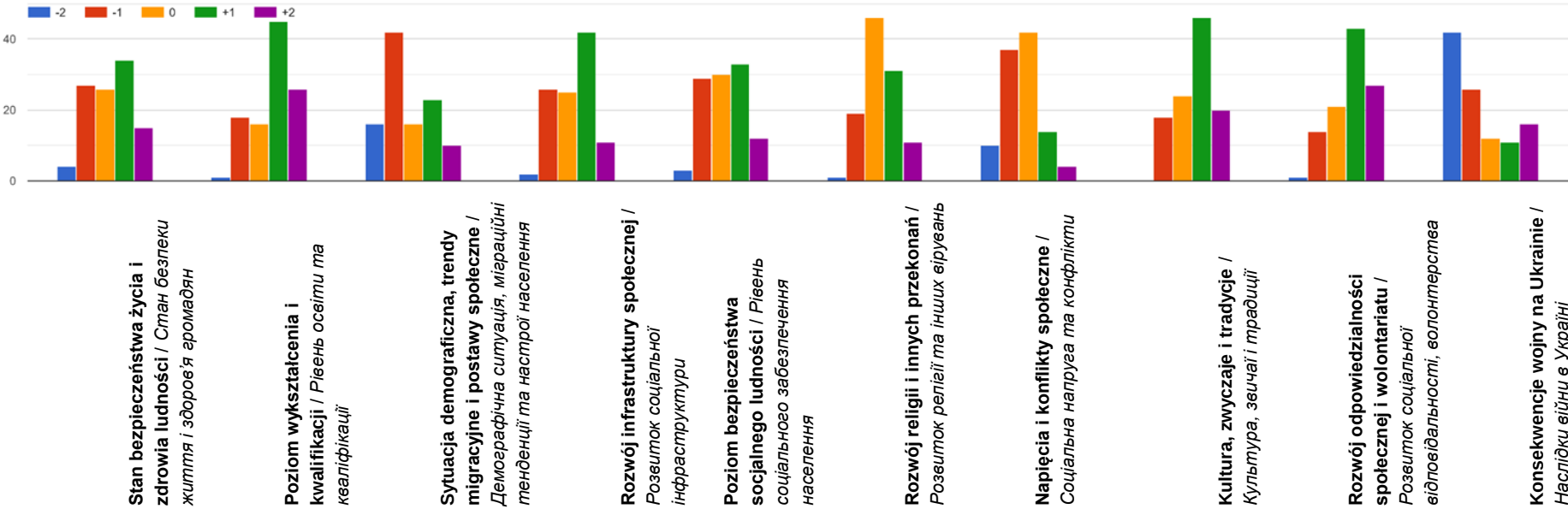
Ekonomiczne / Економічні (Economic)

Ekonomiczne / Економічні (Economic)



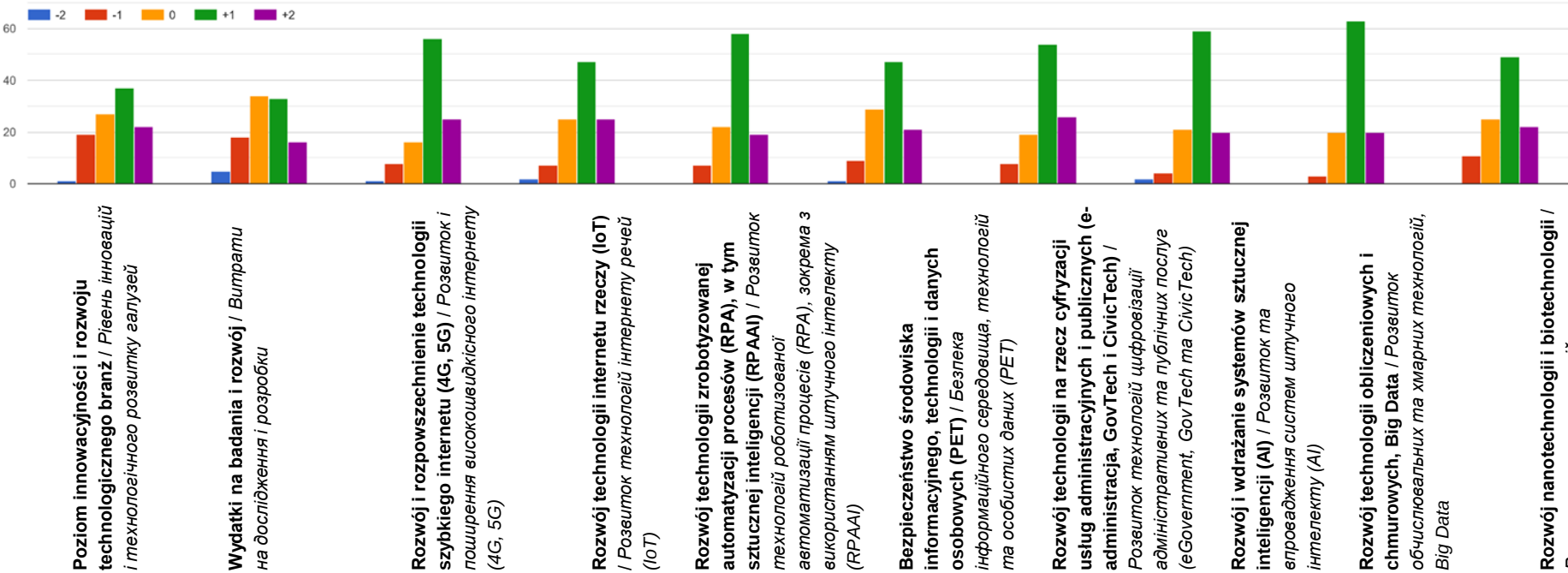
Społeczne / Соціальні (Social)

Społeczne / Соціальні (Social)



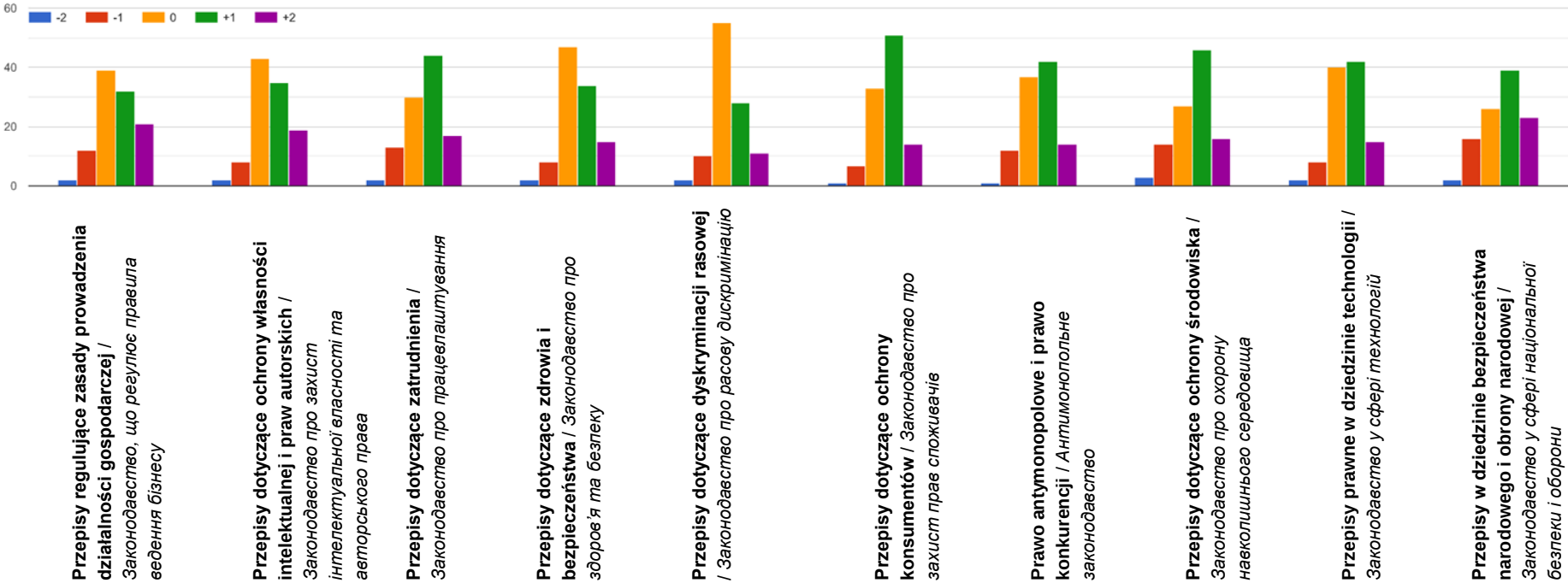
Technologiczne / Технологічні (Technological)

Technologiczne / Технологічні (Technological)



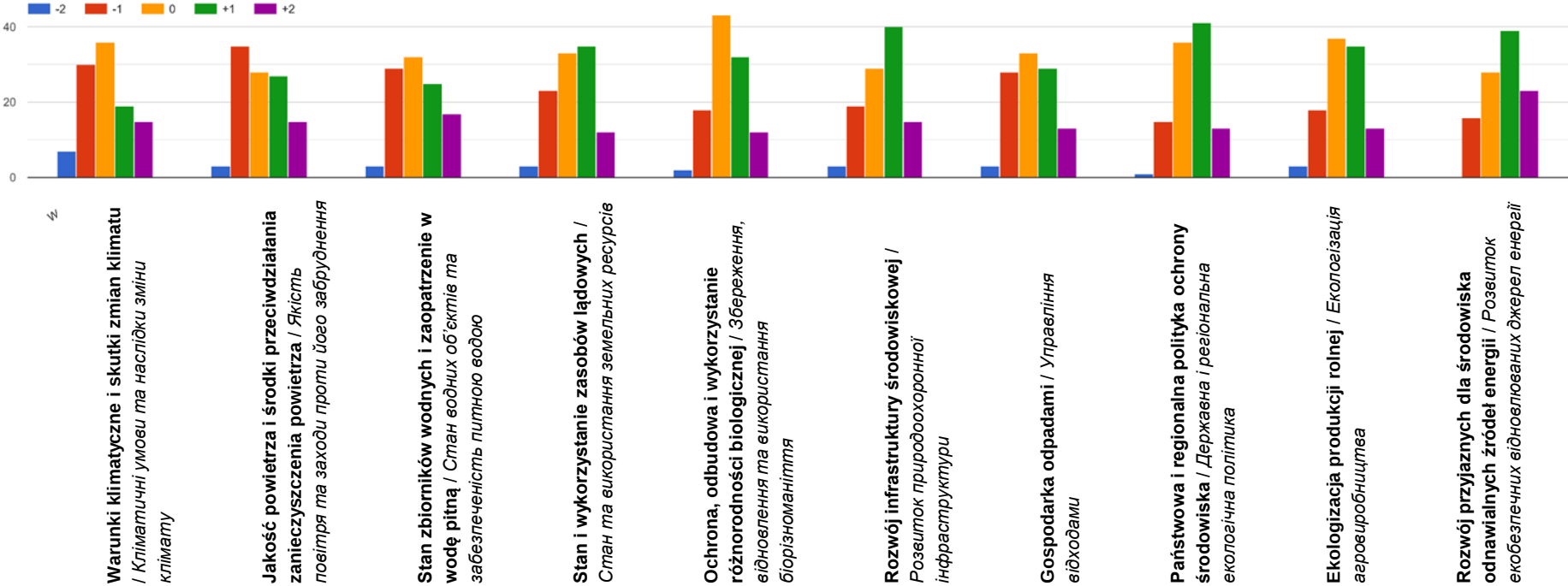
Prawne / Правові (Legal)

Prawne / Правові (Legal)



Ekologiczne / Екологічні (Environmental)

Ekologiczne / Екологічні (Environmental)



4. Ocena mocnych i słabych stron, szans i zagrożeń na potrzeby analizy SWOT /

Оцінка сильних та слабких сторін, можливостей і загроз для SWOT-аналізу

Proszę zaznaczyć główne mocne i słabe strony, szanse i zagrożenia, które są najbardziej odpowiednie do oceny sytuacji w danym regionie w kluczowych obszarach

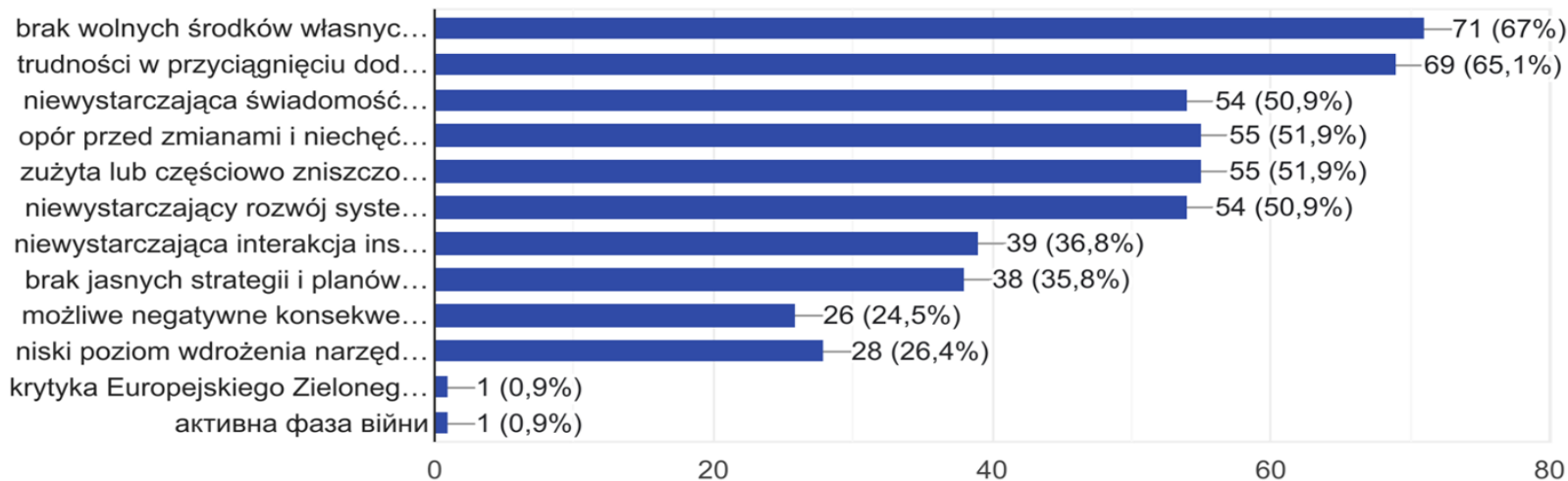
Відмітьте основні сильні та слабкі сторони, можливості та загрози, які на Вашу думку найбільше підходять для оцінки ситуації у відповідному регіоні відповідно до ключових напрямів

Obszar 1: Zielona transformacja / Напрямок 1. «Зелена» трансформація

1.1. Zidentyfikuj wewnętrzne słabości „zielonej” transformacji w Twoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własną opcję, jeśli to konieczne)

Відзначте внутрішні слабкі сторони «зеленої» трансформації у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

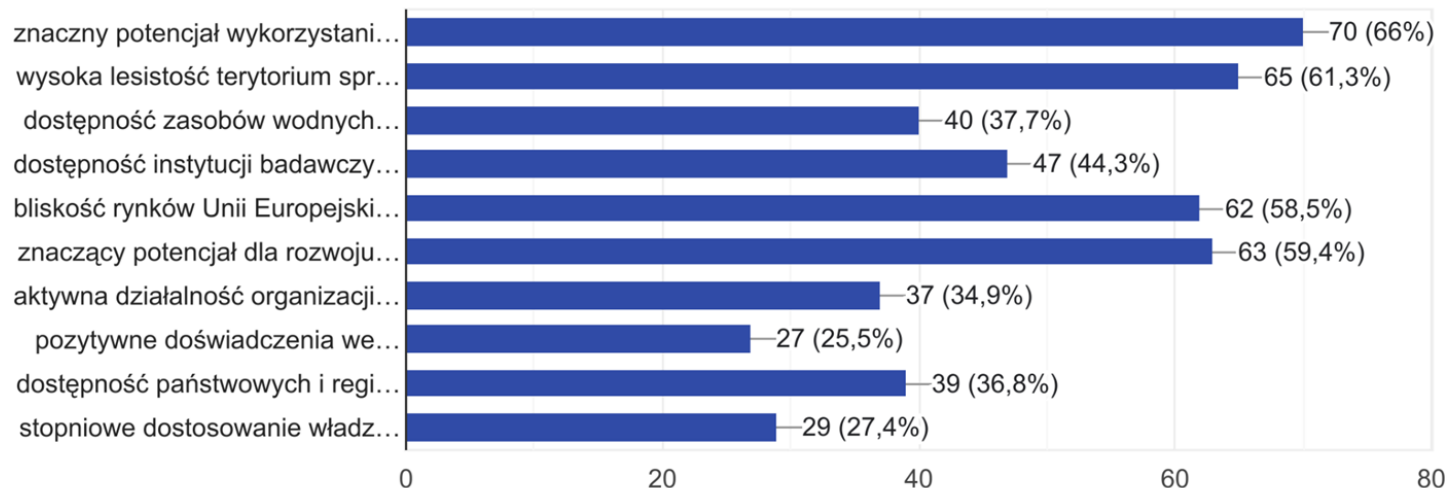
106 відповідей



1.2. Zwróć uwagę na wewnętrzne mocne strony zielonej transformacji w Twoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте внутрішні сильні сторони «зеленої» трансформації у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

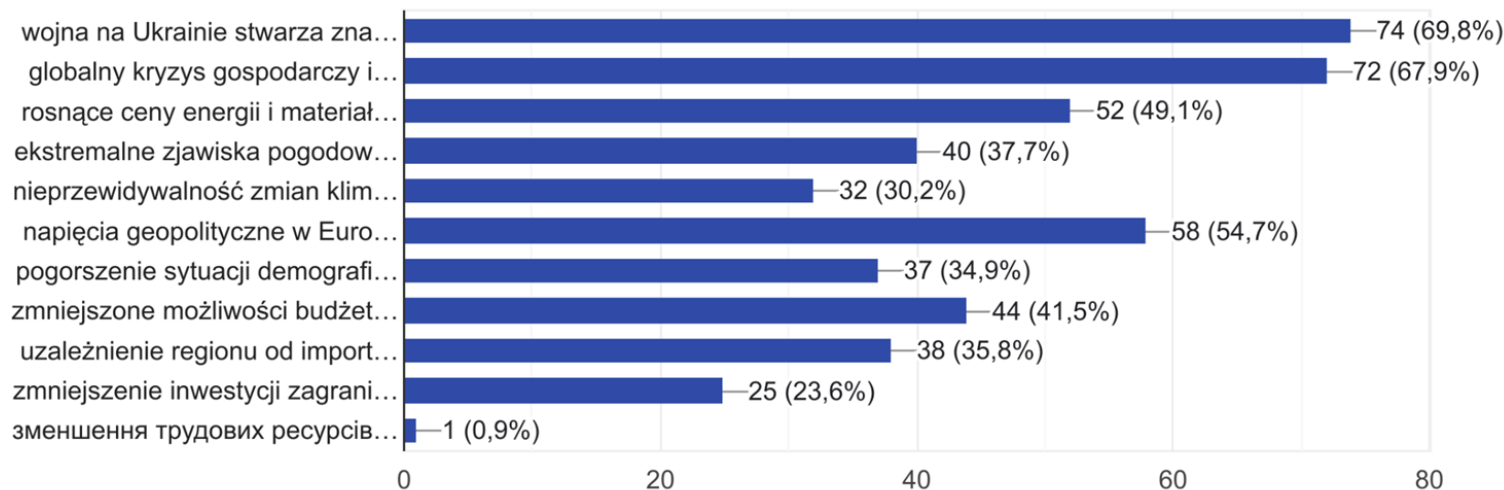
106 відповідей



1.3. Zidentyfikuj zewnętrzne zagrożenia dla zielonej transformacji w Twoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте зовнішні загрози «зеленої» трансформації у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

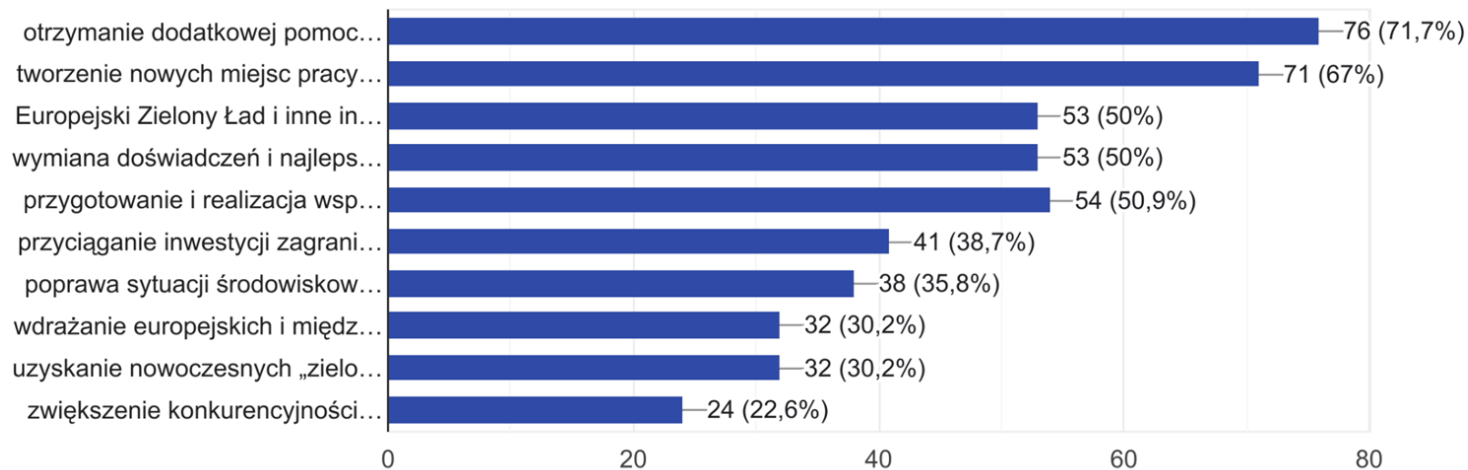
106 відповідей



1.4. Wskaż zewnętrzne możliwości zielonej transformacji w Twoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własną opcję, jeśli to konieczne)

Відзначте зовнішні можливості «зеленої» трансформації у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

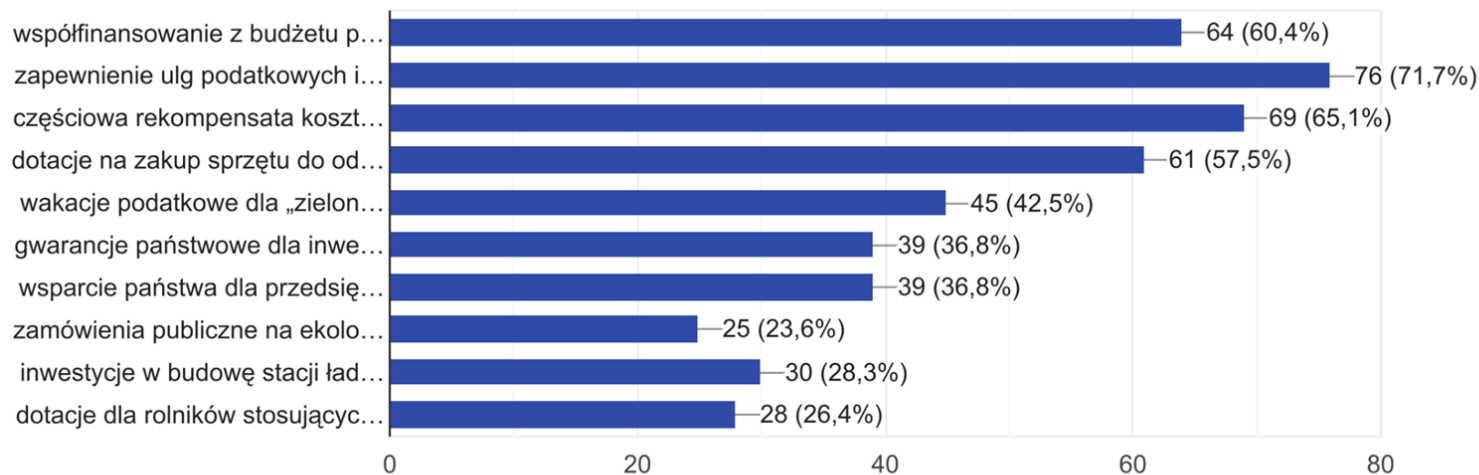
106 відповідей



1.5. Jakie dodatkowe zachęty ekonomiczne pomogą przyspieszyć zieloną transformację w Twoim regionie lub w całym kraju? (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własną opcję, jeśli to konieczne)

Які додаткові економічні стимули сприятимуть прискоренню «зеленої» трансформації у Вашому регіоні або у країні в цілому? (виділіть не більше 3 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

106 відповідей

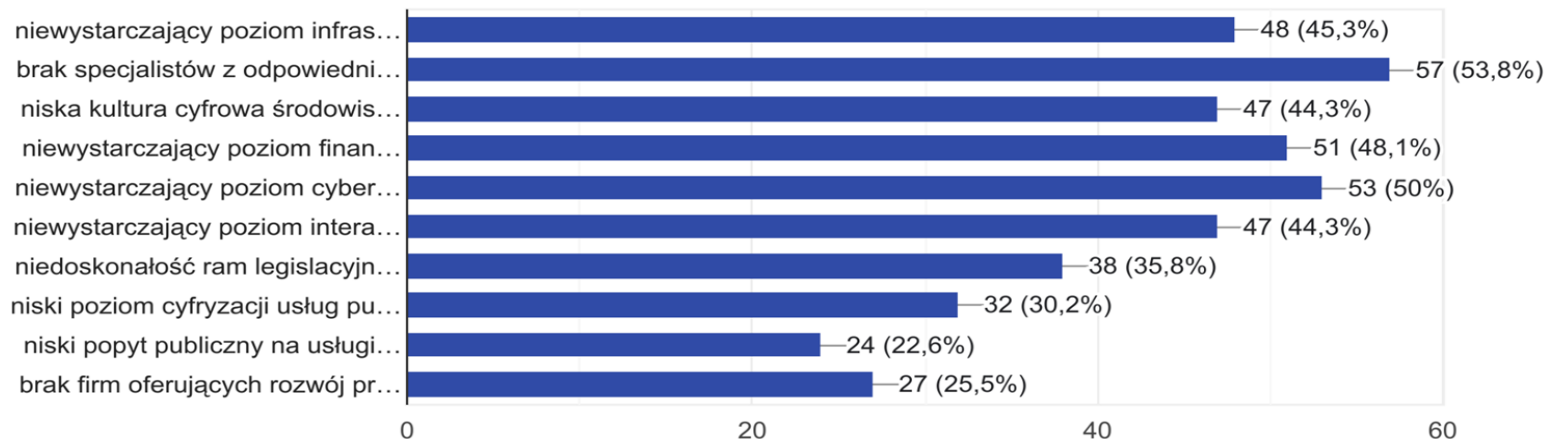


Obszar 2: Transformacja cyfrowa / Напрямок 2. Цифрова трансформація

2.1. Zidentyfikuj wewnętrzne słabości transformacji cyfrowej w swoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте внутрішні слабкі сторони цифрової трансформації у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

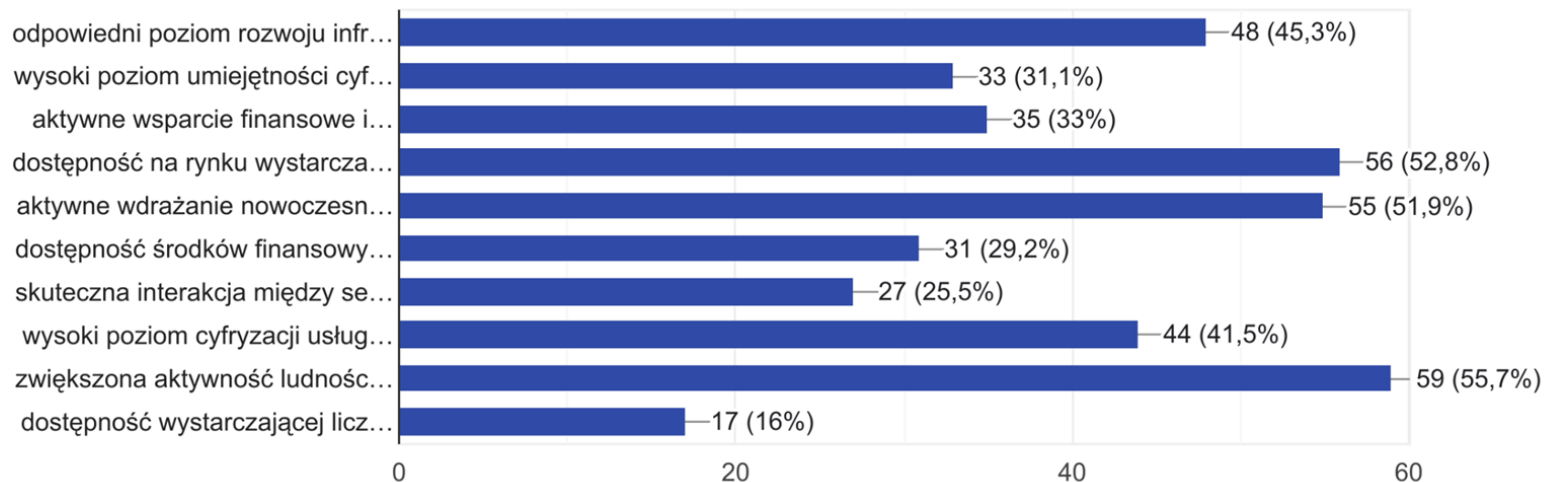
106 відповідей



2.2. Zidentyfikuj wewnętrzne mocne strony transformacji cyfrowej w swoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте внутрішні сильні сторони цифрової трансформації у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

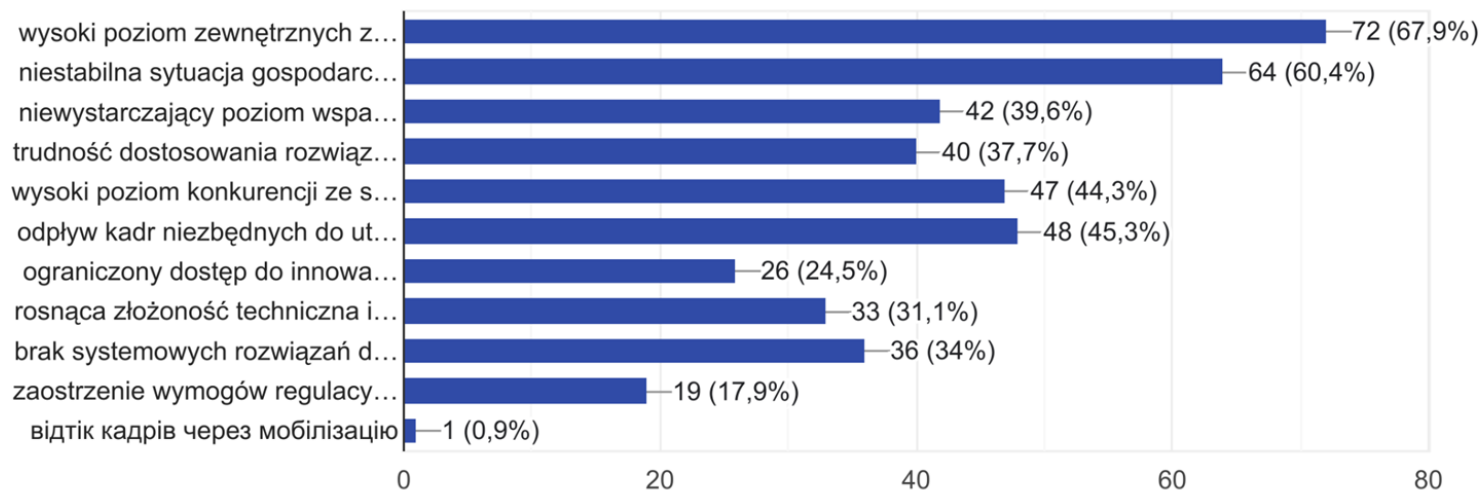
100 Відповідей



2.3. Zidentyfikuj zewnętrzne zagrożenia dla transformacji cyfrowej w swoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте зовнішні загрози цифрової трансформації у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

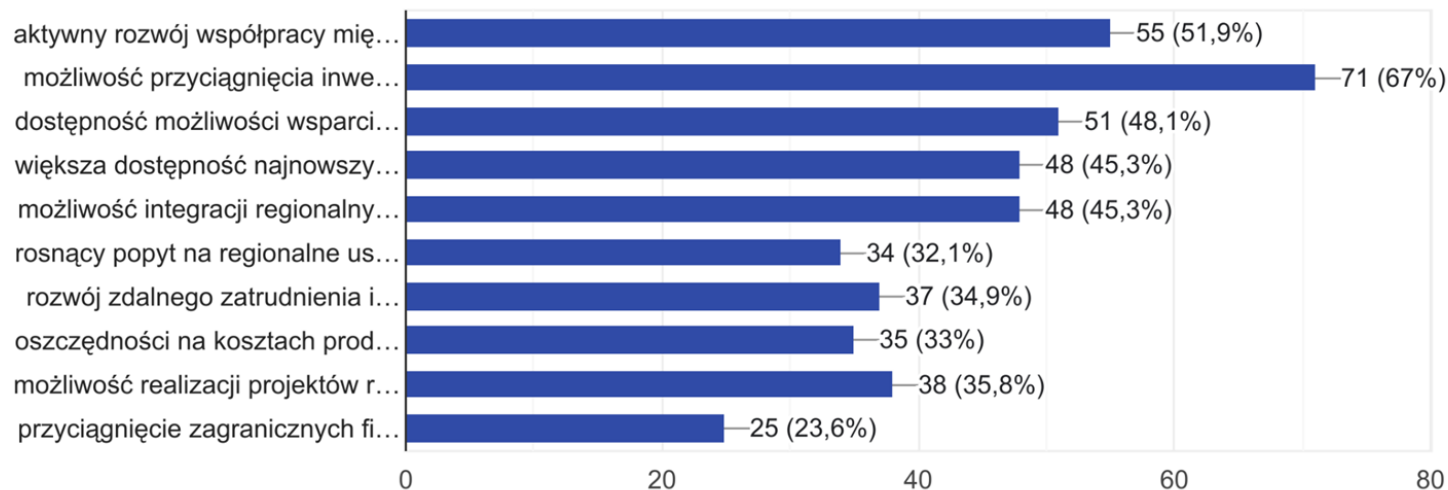
106 відповідей



2.4. Zwróć uwagę na zewnętrzne możliwości transformacji cyfrowej w Twoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте зовнішні можливості цифрової трансформації у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

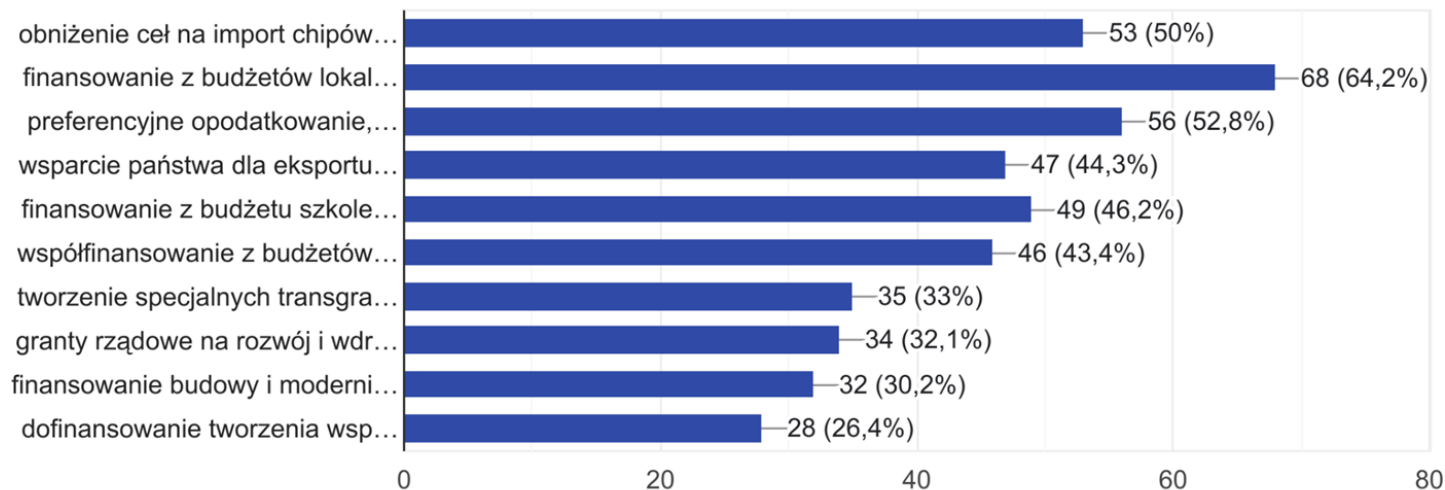
106 відповідей



2.5. Jakie dodatkowe zachęty ekonomiczne pomogłyby przyspieszyć transformację cyfrową w Twoim regionie lub w całym kraju? (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Які додаткові економічні стимули сприятимуть прискоренню цифрової трансформації у Вашому регіоні або у країні в цілому? (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

106 відповідей

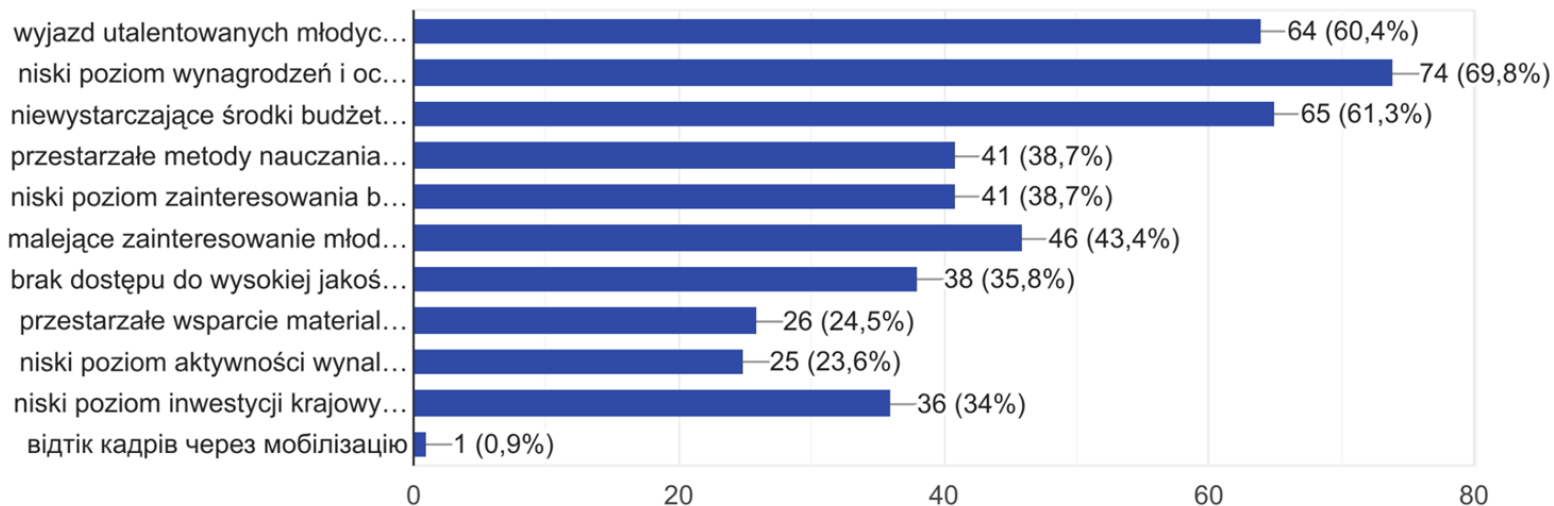


Obszar 3: Transformacja intelektualna / Напрямок 3. Інтелектуальна трансформація

3.1 Zidentyfikuj wewnętrzne słabości transformacji intelektualnej w swoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте внутрішні слабкі сторони інтелектуальної трансформації у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

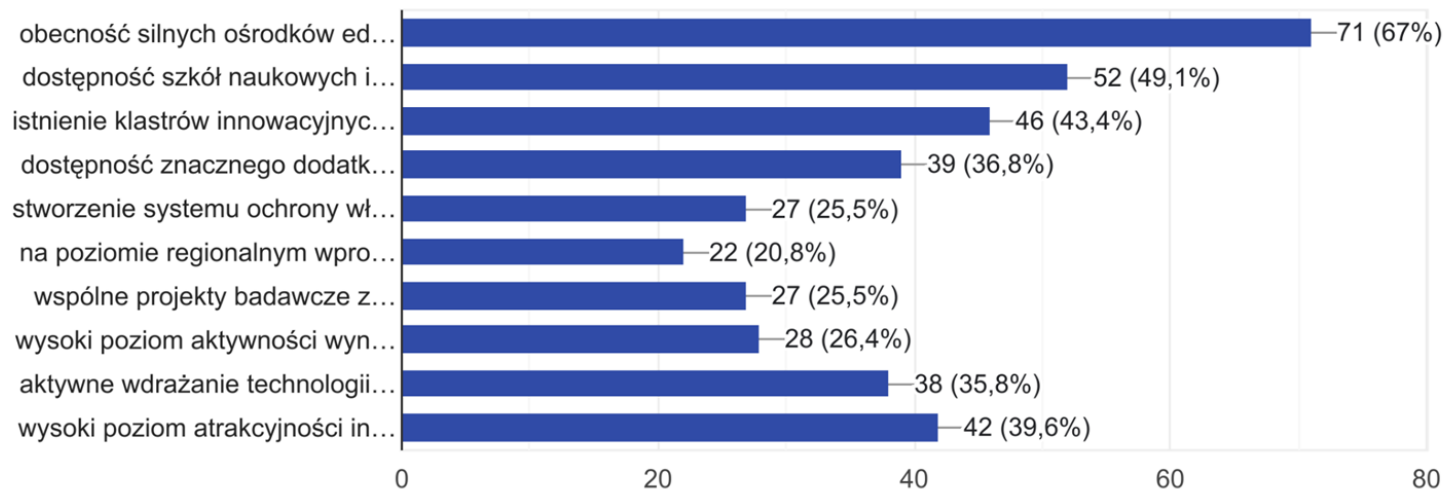
106 відповідей



3.2. Zwróć uwagę na wewnętrzne mocne strony transformacji intelektualnej w twoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте внутрішні сильні сторони інтелектуальної трансформації у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

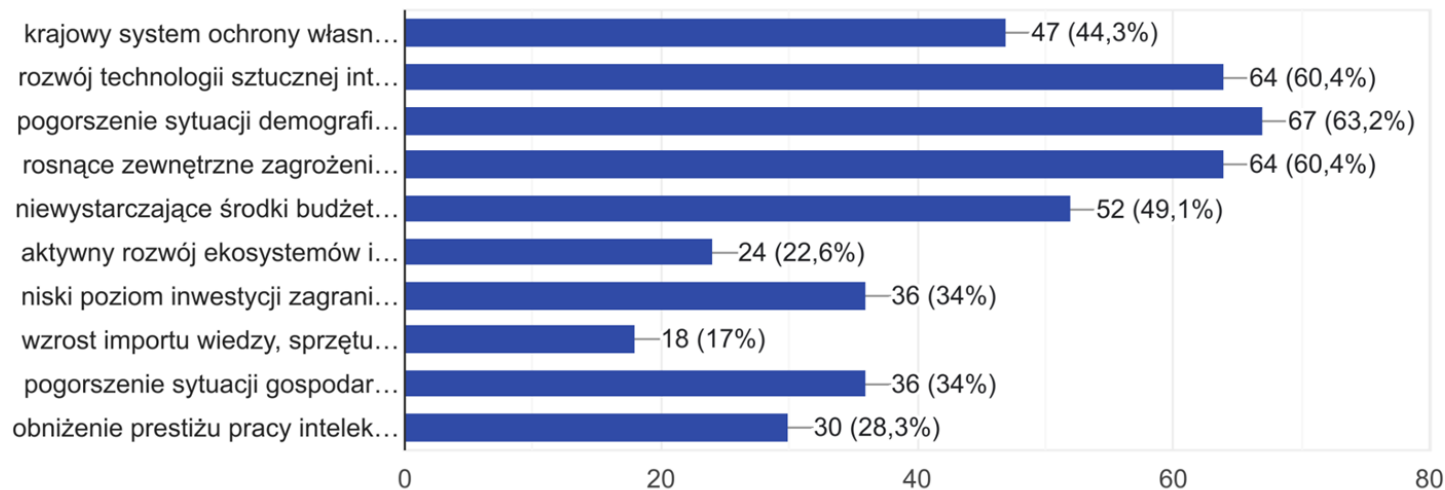
106 відповідей



3.3 Zidentyfikuj zewnętrzne zagrożenia dla transformacji intelektualnej w swoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте зовнішні загрози інтелектуальної трансформації у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

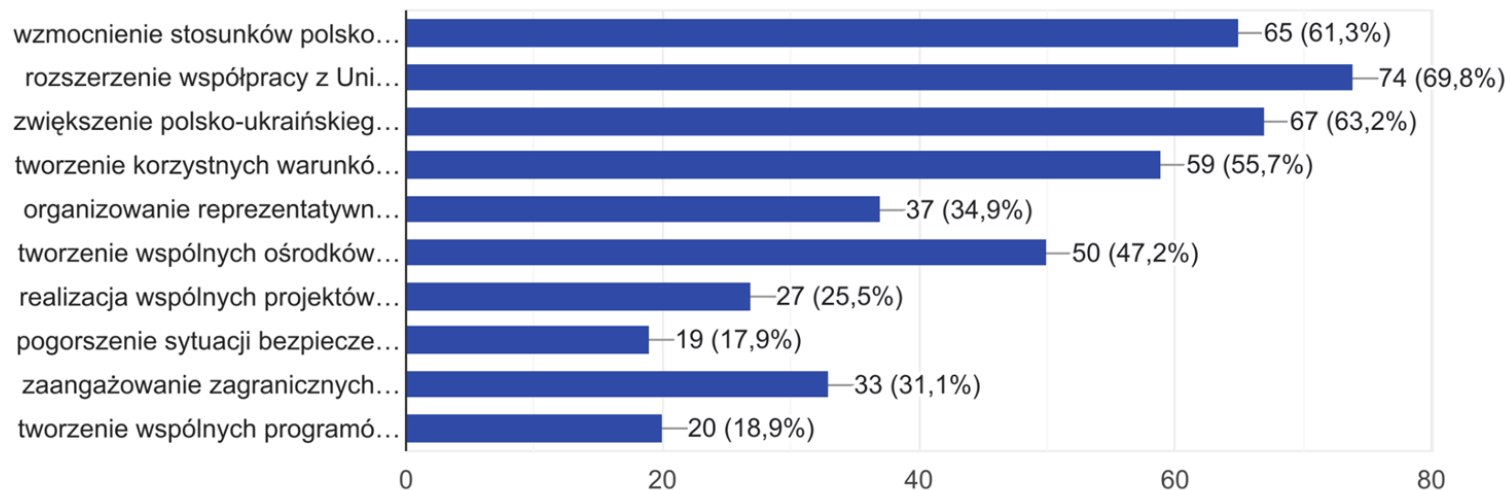
106 відповідей



3.4. Zwróć uwagę na zewnętrzne możliwości transformacji intelektualnej w Twoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте зовнішні можливості інтелектуальної трансформації у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

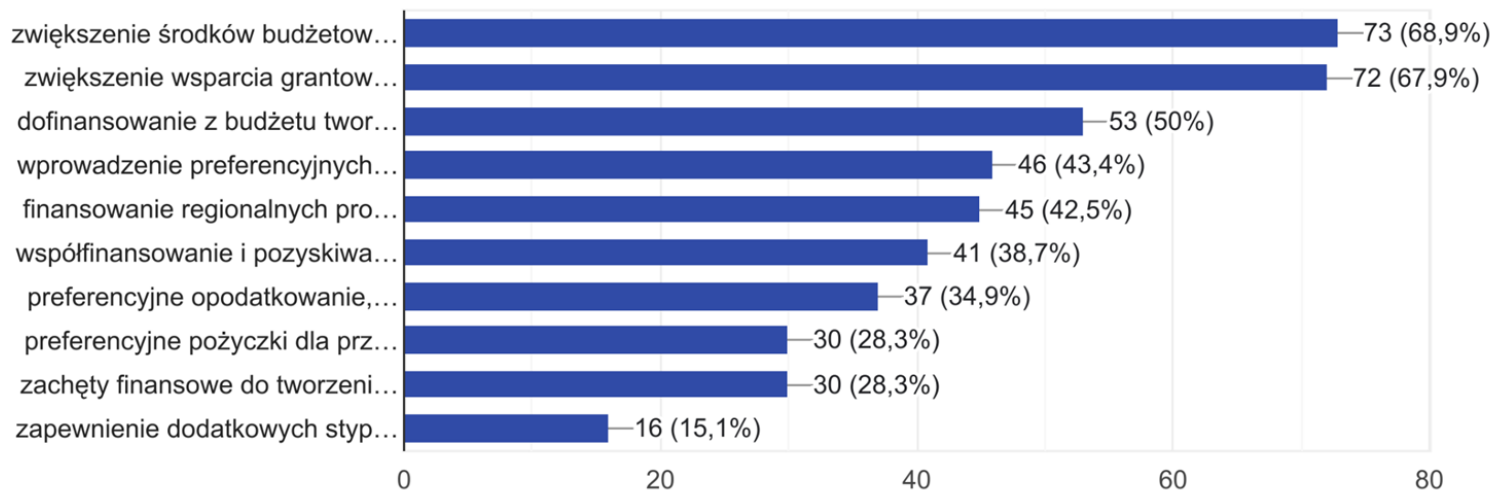
106 відповідей



3.5. Jakie dodatkowe zachęty ekonomiczne pomogłyby przyspieszyć transformację intelektualną w Twoim regionie lub w całym kraju? (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Які додаткові економічні стимули сприятимуть прискоренню інтелектуальної трансформації у Вашому регіоні або у країні в цілому? (виділіть не більше варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

106 відповідей

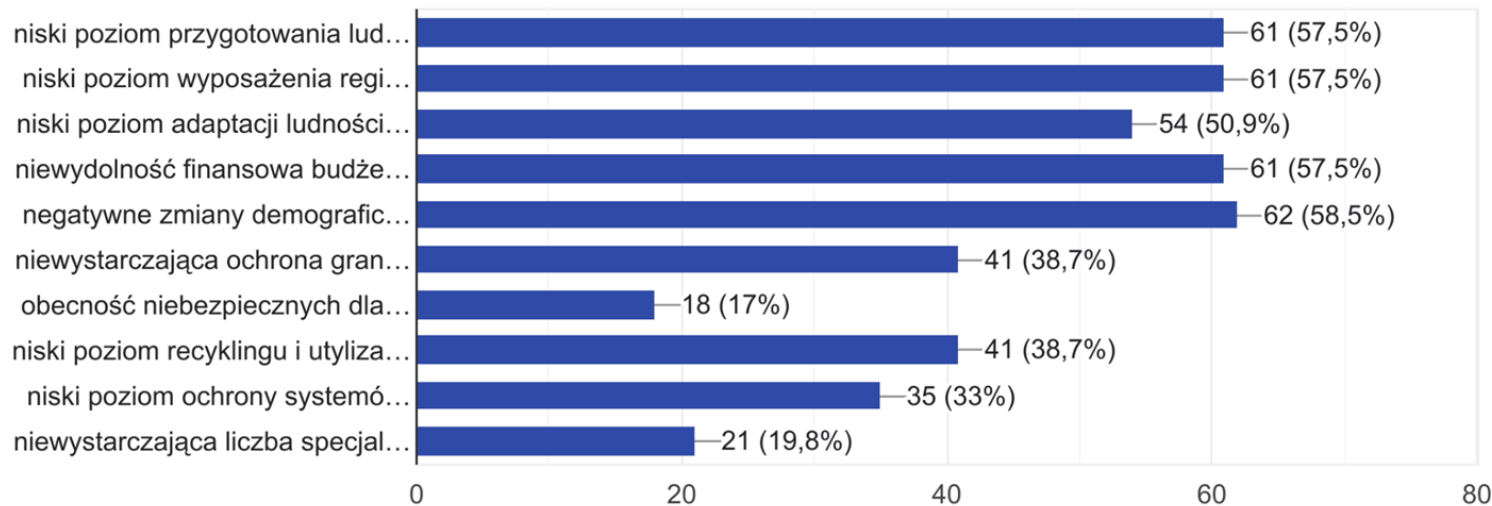


Obszar 4: Bezpieczeństwo, odporność (resilience) / Напряг 4. Безпека, стійкість (резильєнтність)

4.1. Zidentyfikuj wewnętrzne słabości bezpieczeństwa i odporności w swoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте внутрішні слабкі сторони забезпечення безпеки, стійкості (резильєнтності) у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

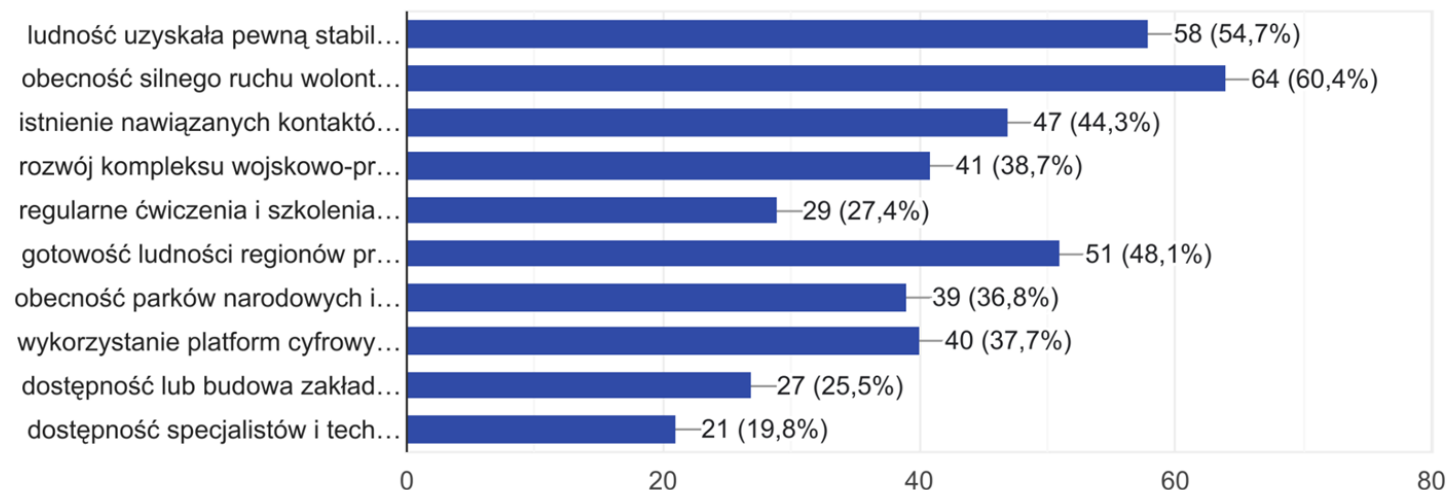
106 відповідей



4.2 Zidentyfikuj wewnętrzne mocne strony bezpieczeństwa i odporności w swoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте внутрішні сильні сторони забезпечення безпеки, стійкості (резильєнтності) у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

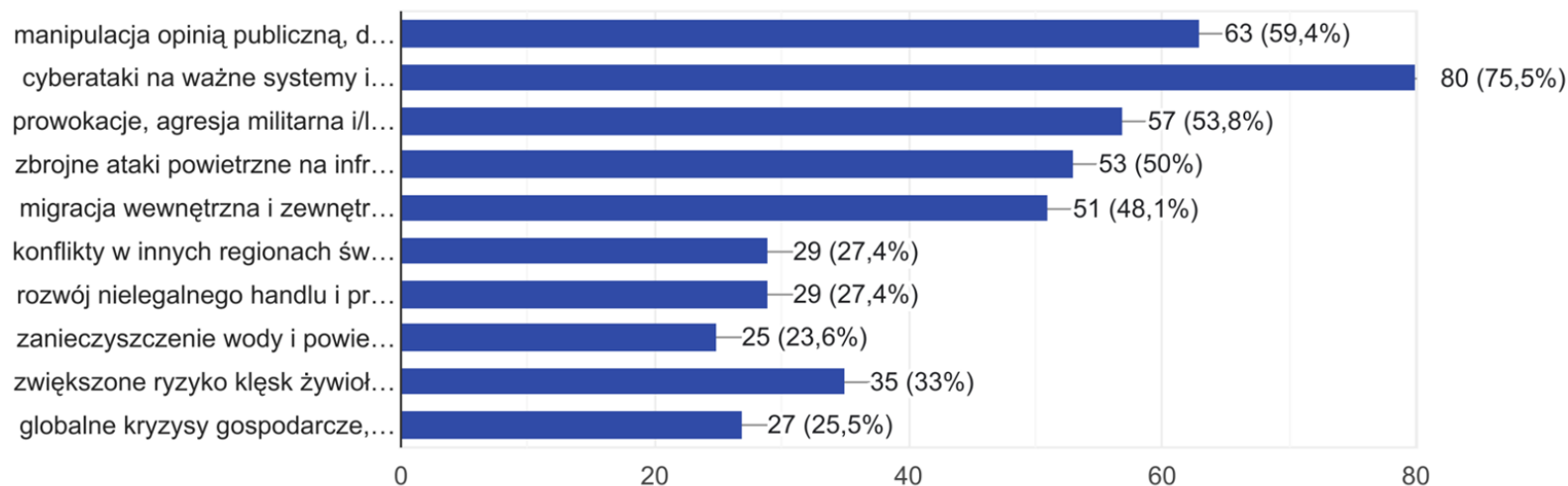
106 відповідей



4.3. Wskaż zewnętrzne zagrożenia dla bezpieczeństwa i odporności w Twoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Відзначте зовнішні загрози забезпечення безпеки, стійкості (резильєнтності) у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

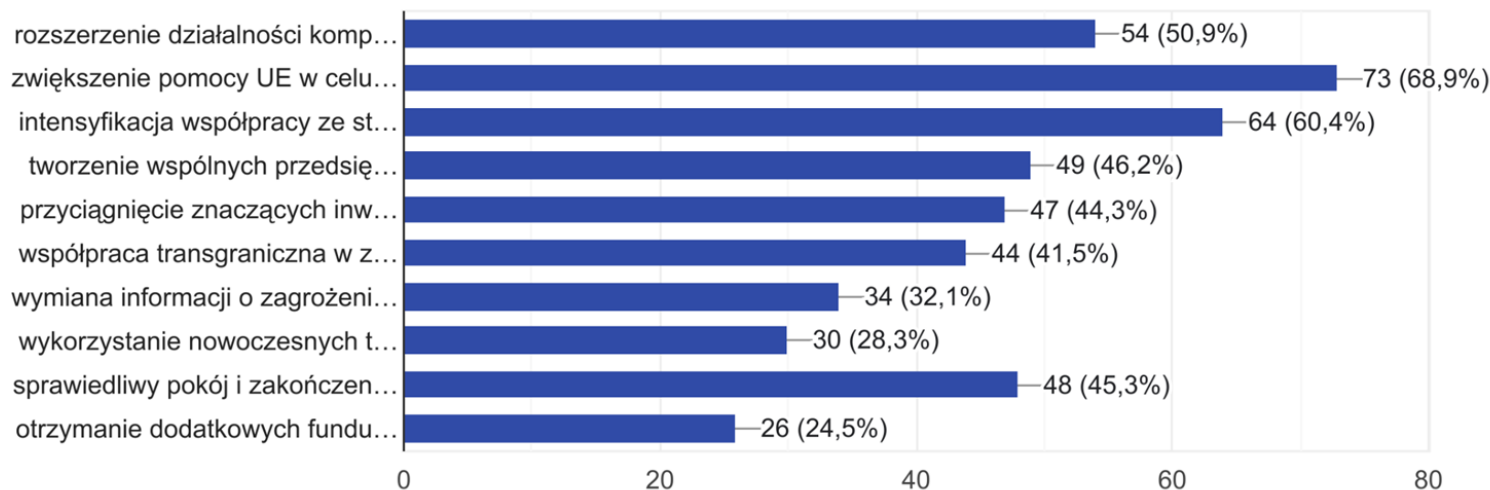
106 відповідей



4.4. Zwróć uwagę na zewnętrzne możliwości zapewnienia bezpieczeństwa i odporności w twoim regionie (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

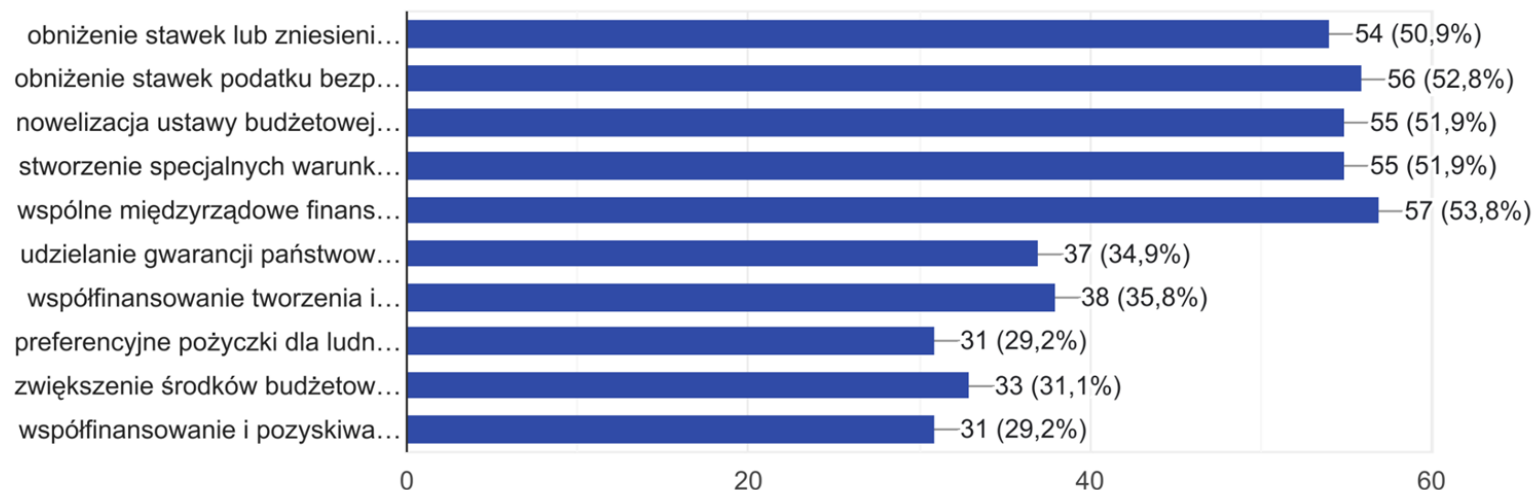
Відзначте зовнішні можливості забезпечення безпеки, стійкості (резильєнтності) у Вашому регіоні (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

106 Відповідей



4.5. Jakie dodatkowe zachęty ekonomiczne pomogłyby zapewnić bezpieczeństwo, stabilność (odporność) w Twoim regionie lub w całym kraju? (wybierz nie więcej niż 5 opcji oraz dodaj własne, jeśli to konieczne)

Які додаткові економічні стимули сприятимуть забезпеченню безпеки, стійкості (резильєнтності) у Вашому регіоні або у країні в цілому? (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)



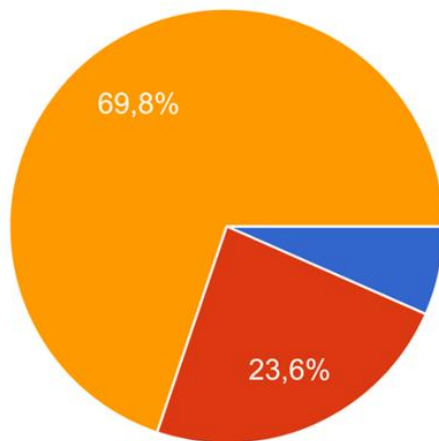
5. Docelowe kierunki współpracy transgranicznej regionów pogranicza polsko-ukraińskiego

***Цільові орієнтири транскордонного співробітництва
регіонів польсько-українського прикордоння***

5.1. Który z proponowanych scenariuszy zintegrowanego rozwoju polsko-ukraińskich regionów przygranicznych w perspektywie długoterminowej powinien zostać przyjęty jako podstawa do opracowania strategii współpracy transgranicznej (wybierz jedną opcję)?

Який із запропонованих сценаріїв інтегрованого розвитку регіонів польсько-українського прикордоння в довгостроковому періоді доцільно взяти за основу для формування стратегії транскордонного співробітництва (оберіть один варіант)?

106 відповідей

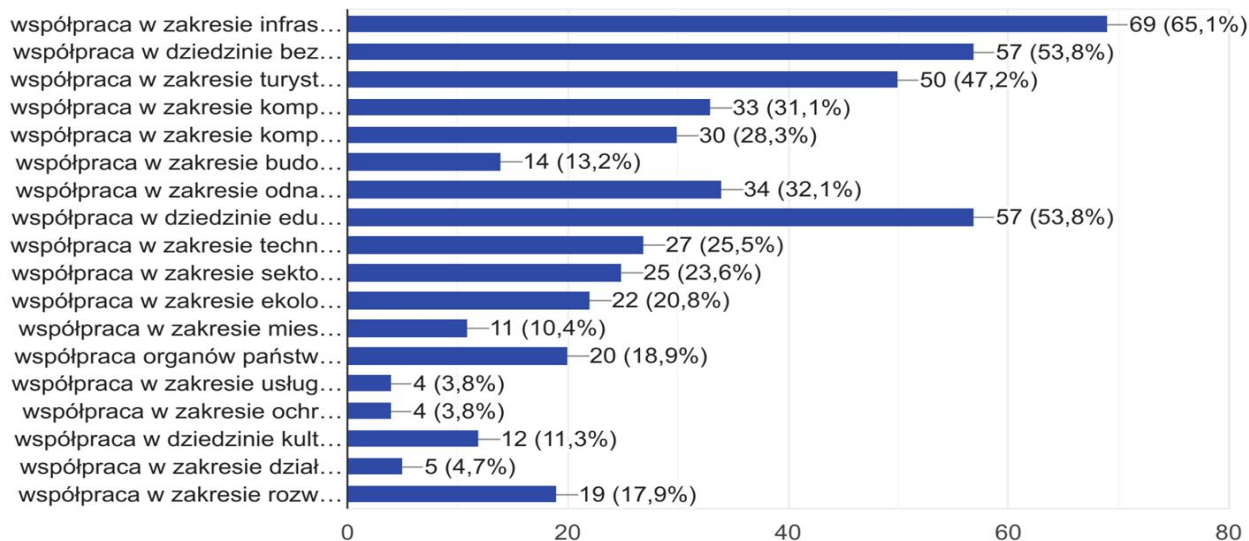


- rozwój inercyjny (ewolucyjny) – wykorzystanie głównie zasobów wewnętrznych, perspektywa uzyskania nieznacznych efektów dodatkowych dl...
- rozwój tradycyjnych sektorów i atrakcyjnych terytoriów lokalnych – przyciąganie inwestycji w tradycyjne gałęzie przemysłu i lokalne terytoria g...
- transformacja strukturalna – przyciągnięcie dużych inwestycji zagranicznych i nowoczesnych techno...

5.2. Proszę wskazać główne obszary współpracy transgranicznej pomiędzy regionami pogranicza polsko-ukraińskiego (proszę wybrać nie więcej niż 5 odpowiedzi, a w razie potrzeby dodać własną odpowiedź)

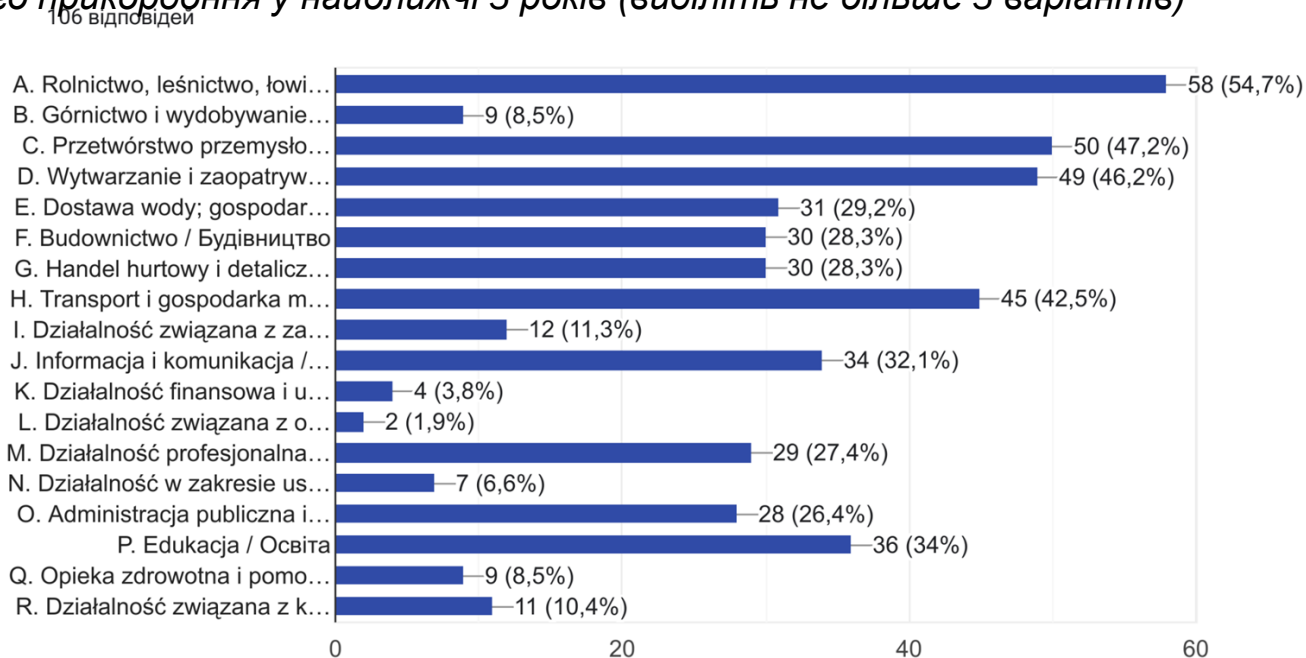
Визначте основні напрямки транскордонної співпраці між регіонами польського-українського прикордоння (виділіть не більше 5 варіантів, а за необхідності допишіть свій варіант)

106 відповідей



5.3. Jakie rodzaje działalności gospodarczej będą kluczowe dla rozwoju gospodarczego polsko-ukraińskich regionów przygranicznych w ciągu najbliższych 5 lat (proszę wybrać nie więcej niż 5 odpowiedzi, a w razie potrzeby dodać własną odpowiedź)

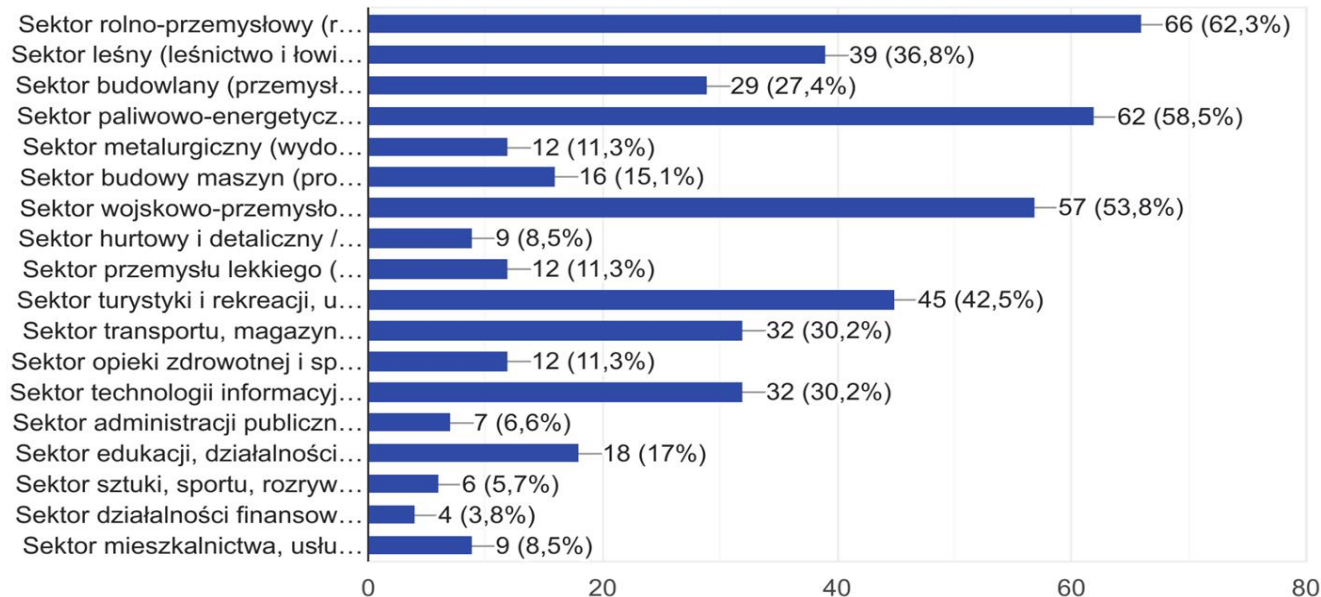
Які види економічної діяльності будуть ключовими для розвитку економіки регіонів польсько-українського прикордоння у найближчі 5 років (виділіть не більше 5 варіантів)



5.4. Jakie międzybranżowe sektory gospodarki pogranicza polsko-ukraińskiego powinny zostać rozwinięte w ciągu najbliższych 5 lat (wybierz nie więcej niż 5 opcji)?

Які міжгалузеві сектори економіки регіонів польсько-українського прикордоння доцільно розвивати у найближчі 5 років (виділіть не більше 5 варіантів)?

106 відповідей



6. W razie potrzeby napisz własne propozycje usprawnienia polsko-ukraińskiej współpracy transgranicznej

За бажанням напишіть власні пропозиції для покращення польсько-української транскордонної співпраці

2 відповіді

Порядок на кордоні зробіть для початку

Власні пропозиції для покращення польсько-української транскордонної співпраці: фінансування розвитку «екологічного» сільського господарства, з акцентом на виробництво органічної продукції; вкладання коштів у розвиток відновлювальних (альтернативних) джерел енергії на основі біомаси; залучення фінансово-економічних ресурсів у розвиток виробництв із переробки промислових та побутових відходів.

7. Treść pytań, opcje odpowiedzi, podejście do ich przetwarzania i interpretacji, uogólnione wyniki ankiety według niniejszej ankiety „Badanie interesariuszy dotyczące stanu i perspektyw współpracy transgranicznej między regionami polsko-ukraińskiego regionu przygranicznego” stanowią własność intelektualną i nie mogą być wykorzystywane ani rozpowszechniane bez zgody uczestników oraz linku do wyników realizacji międzynarodowego projektu EURIZON ID829 <https://Intu.edu.ua/en/eurizon>

Зміст питань, варіанти відповідей, підхід до їх обробки та інтерпретації, узагальнені результати опитування згідно даної анкети «Опитування стейкхолдерів про стан і перспективи транскордонного співробітництва між регіонами польсько-українського прикордоння» є інтелектуальною власністю та не можуть бути використані, поширені без згоди учасників та посилання на результати реалізації міжнародного проекту EURIZON ID829 <https://Intu.edu.ua/en/eurizon>